

«فهرست آهنگ‌ها»

دستگاه شور:

۱۳.....	نرگس مست	۲۱ او
۱۸.....	انتظار	
۲۱.....	سراب آرزو	
۲۳.....	آتش کاروان	
۲۷.....	آشته حالی	
۳۰.....	چشم مست	
۳۲.....	چه شورها	
۳۵.....	دیدم صنفی	
۳۷.....	آمان آمان	
۴.....	موج	
۴۳.....	در برم آن لیلا	
۴۵.....	شاه صنم	
۴۷.....	عزیز بشینه کنارم	
۵۰.....	چو مرغ شب	
۵۲.....	جام طلا	

آواز ابو عطا:

۰۰.....	شکایت معشوق
۶.....	بهار دلکش
۶۲.....	ای کبوتر
۶۵.....	دل هوس
۷۰.....	عهد شکن
۷۵.....	در کنج دلم

آواز دشتی :

۸۱	ای ایران
۸۴	آتشی در سینه دارم
۸۷	هنگام می و فصل گل (از خون جوانان)
۹۰	گریه را به مستی
۹۳	چشم نرگس
۹۵	موسم گل
۹۷	بسته دام
۹۹	تنها ماندم (کاروان)
۱۰۳	به راه وی
۱۰۶	دلشکن
۱۱۰	الله ناز
۱۱۳	رفتم
۱۱۶	سنگ خارا
۱۱۹	پیک سحری
۱۲۲	گلنار
۱۲۶	منتظرت بودم
۱۲۹	به سوی تو
۱۳۲	وطن جاوید

آواز افساری :

۱۳۷	رنگ‌های طبیعت
۱۴۰	از کفم رها
۱۴۲	نه قدرت
۱۴۵	نمی‌دانم چه در
۱۴۸	نکنم اگر چاره

Shiraz-Beethoven.ir

۱۵۱.....	در بهار امید
۱۵۴.....	دو چشمانم سر کوی تو

آواز بیات ترک:

۱۵۸.....	بس کن ای دل
۱۶۱.....	شمع شبانه
۱۶۴.....	ما را بس
۱۶۷.....	همچو فرهاد
۱۶۹.....	اگر دل می بری جانا
۱۷۱.....	ای یوسف خوش نام ما

دستگاه سه گاه:

۱۷۵.....	عروس گل
۱۷۷.....	از بس به تار زلفت
۱۸۰.....	تو دوری از برم
۱۸۲.....	افتخار آفاق
۱۸۶.....	من از روز ازل
۱۸۹.....	امان از این دل که داد
۱۹۳.....	زهره
۱۹۶.....	شمع و پروانه

دستگاه چهار گاه:

۲۰۰.....	هزار دستان
۲۰۵.....	سفر کرده
۲۱۰.....	مبارک باد
۲۱۳.....	از دلم بی خبری
۲۱۶.....	نگارا
۲۱۸.....	آسمان

Shiraz-Beethoven.ir

دستگاه ماهور:

۲۲۱.....	در فکر تو بودم
۲۲۵.....	آز زلف سرکجت
۲۲۸.....	زمن نگارم
۲۳۱.....	به شب وصلت
۲۳۴.....	نرگس مستی
۲۳۶.....	عشق تو
۲۳۹.....	شکوفه‌ها
۲۴۲.....	ز فروردین
۲۴۵.....	می‌زده
۲۴۸.....	نگاه گرم تو
۲۵۱.....	تاب ببنشه
۲۵۴.....	ای تیر غمت

دستگاه همایون:

۲۵۸.....	خزان عشق
۲۶۲.....	تو ای پری کجایی
۲۶۶.....	موج آتش (اشک من هویدا شد)
۲۶۹.....	از برت دامن کشان
۲۷۲.....	آوای رهگذر
۲۷۶.....	نوای چوپان
۲۷۹.....	آنکه هلاک من
۲۸۱.....	عقرب زلف کجت

آواز بیات اصفهان:

۲۸۴.....	خوشه چین
۲۸۷.....	بهار دلنشیں
۲۹۰.....	به اصفهان رو
۲۹۴.....	بت چین
۲۹۷.....	شب مهتابه
۳۰۰.....	تنها منشین
۳۰۴.....	بیداد زمان (برگ خزان)
۳۰۸.....	چو اسیر دام توام (آشفته)
۳۱۱.....	در میان گلها
۳۱۴.....	راز دل
۳۱۷.....	ای کاروان
۳۱۹.....	بردی از یادم
۳۲۲.....	مرا ببوس
۳۲۵.....	جان مریم
۳۲۸.....	صوفی نامه

دستگاه نوا:

۳۳۲.....	تا به تو افتدم نظر
۳۳۵.....	نبد ز رخت
۳۳۸.....	نوائی
۳۴۱.....	رفتم در میخانه

Shiraz-Beethoven.ir

سر آغاز

تصنیف یکی از فرم های نسبتاً قدیمی، ولی فراگیر بین عموم، در موسیقی این مرز و بوم است که وجه تمایز آن با آواز، که دارای وزن آزاد است، مقید بودن به وزن مشخص در شکل اجرایی آن است. شاید این خود دلیل ماندگاری تصنیف در اذهان عموم و ایجاد ارتباط بیشتر و بهتر با آحاد جامعه باشد. دوران مشروطه را می‌توان نقطه آغازی برای تصانیف معاصر دانست؛ نام بزرگانی چون عارف قزوینی، علی اکبر شیدا، درویش خان و امیر جاهد به عنوان بنیانگذاران این عرصه شایان ذکر است.

همانگونه که هنرجو در مسیر آموختن ساز ملزمن به فراگیری فرم های رایج در موسیقی اصیل ایرانی از قبیل: پیش در آمد - رنگ و چهار مضراب های گوناگون است، فراگیری تصنیف نیز در روند تکامل نوازنده‌گی برای ایشان الزامی است. از چندین سال پیش تا کنون هنرمندانی چون انوش جهانشاهی، مجید واصفی و دیگران، با آوانگاری و چاپ تصانیف کامهای مثبتی در نیل به این مقصود برداشته اند، که حاصل آن چندین جلد کتاب انتشار یافته است. با سپاس فراوان و نیز ارج نهادن به خدمات این هنرمندان، نبود مجموعه ای مدون و نسبتاً کامل از تصانیف، که بر اساس ردیف دستگاه های موسیقی ایرانی تنظیم شده باشد را می‌توان علت اصلی گردآوری و انتشار این مجموعه دانست.

ویژگی های این کتاب را شاید بتوان چنین برشمرد: تصانیف موجود در این مجموعه از آثار دوره مشروطه تا اواخر دهه پنجاه منتخب شده است، تمامی قطعات بر اساس ردیف دستگاهی موسیقی ایرانی با کوک و مقام یکسان تنظیم شده اند، سعی بر آن بوده که از تصنیف های فاخر در این مجموعه استفاده شوند و برای این انتخاب محتوای شعر مورد توجه بوده است، یکدست بودن قطعات از نظر فرم (تصنیف) که دسترسی را برای مخاطب آسان تر می کند، در این کتاب تمام تصنیف ها با علامت های یکسان و همراه با آوانگاری کلام ترانه یا تصنیف در زیر آوانگاری اصوات آمده است.

این دلایل و برخی دیگر از موارد مرا امیدوار می سازد که این مجموعه همانگونه که از نام آن آشکار است خوشه چینی از خرمن زرین هنر موسیقی این سرزمین باشد، و بتواند در مسیر آموزش و آموختن برای مدرسین و هنرجویان، به خصوص نوازندگان تار و سه تار، که این کتاب برای آن دو ساز تدوین شده، مثر ثمر باشد. در پایان لازم که از خدمات دوست عزیزم آقای بنیامین فسائی که در تنظیم و نگارش نت قطعات این مجموعه بی دریغ کوشید، آقای علی مومنیان، آقای هادی سپهری و آقای سالار محبوبیان جهت بازنگری و اصلاح اشعار، سرکار خانم زهرا خادم شریعت طراح جلد کتاب و همسر مهربانم که با بردبانی و محبت همیشه همراه من بوده صمیمانه سپاسگزاری کنم، و هم چنین سپاس فراوان خود را نثار آقای میثم علیاری کنم، که تار ساخت دست ایشان با نام (مهرآوا) در ضبط آلبوم صوتی این مجموعه همراه من است و نیز سپاس فراوان از جانب آقای محمد حیدرزاده، مدیریت محترم انتشارات کتاب نارون به جهت همکاری صمیمانه در نشر این مجموعه.

حمدی رضا جوان

آذر ماه یکهزار و سیصد و نود و دو

آشته حالی

آنگلساز: علی تجویدی

شاعر: معینی کرمانشاهی

A ♩ = 50

in ha-me ā ſof-te hā - lī in ha-me nā zok xī - yā
in qo-ru - ro q̄ſ-qo mas - tī xan-de bar qo qā - ye has-

lī ey be - duš af kan-de gī - su az todā - ram az to dā - ram
tī ey sī - yah čaš mo-sī - yah - mu az todā - ram az to dā - ram

in tobu - dī kaz a-zal xān - dī be man dar - se va - fā rā
in tou - dī kā ſā-ne kar - dī be man in mob - ta - lā rā

man ke in hā ſā nakar - dam az qa - mat par - vā nakar -

dam dī neman don yā yeman az q̄ſ qejā - vi - dā neto

ro naq geref - te su zeman so dā yeman

az nu rebī - pā - yā neto ro - naq geref - te

Shiraz-Beethoven.ir

موج

آهنگساز: پرویز یاحقی

شاعر: نواب صنا

$\text{♩} = 75$

man mow - je dar - be - da - ram az don - yā bī - za - ba - ram
bar lab ā - yad na - fa - sam čon bar sā - hel be - ra - sam

5

bah - re zo - ru - šān man ze - le man sī - lī - ye tu - fān hā - se - le man
san - ge ja - fā ku - bad be sa - ram mī - ko - nad az no dar be - da - ram

9

man ham - su - ye dar - yā nā - le ko - nān bar - gar - dam
su - ye ham - dar - dā - nam az - de - lo jān bar - gar - dam

13

bī - tā - bo zā - ro lar - zān bar - gar - dam bā - re de - gar

18

qam za - de - tar be - ra - vam ze sā - he - le qam su - ye dar - yā man

22

mī - ke - ša - do mī - ko - ša - dam be - ne - gar o - mī -

26

de de - lam če ko - nad bā man

جام طلا

آهنگساز: مسید و فدار

شاعر: نظام فاطمی

A

$\text{♩} = 50$

sa-har ke az ku he bo land jā me ta lā
ju ne kī ja don bā le un

4

sar mī za ne bī yā be rīm sah rā ke del
mar de ja vun be dā ma ne īn dā re xod

7

1. 2.
bah re xo dāš par mī za ne bī yā be rīm hun
por be ko nīm lā le o rey

11

mor qa ke zī bā tu ye ča man hā mī xu ne

15

naq me ye šu raš kar de de lam ro dī vu ne

19

mā ha me ah le sa fā eim ban de ye xā se xo dā eim

23

češ me ye meh ro va fā eim

Shiraz-Beethoven.ir

دلشکن

آهنگساز: اکبر محسنی

شاعر: ناثناس

$\text{♩} = 100$

The musical score consists of eight staves of music with corresponding lyrics below them. The tempo is indicated as $\text{♩} = 100$.

1. دلشکن
yā re bī - gā -
šar he qš - qe

7 tr
ne na - vā - zam ques - se - ī az su - zo sā - zam
jān go - dā - zam

13 1. 2.
bā to mī - gu - yam_ em_ šab šāb

20

26
tā ke čaš - me jān go - šu - dam šoq - le zad bar
šar he pen - hā - ne vo - ju - dam

32 1. 2.
tā - ro pu - dam ā - he jān su - zam bar_ gard gard

39 A 2
45 2 1.

The lyrics are written in two columns under each staff, corresponding to the first and second endings of the melody. The music includes various dynamics like 'tr' (trill) and '2' (second ending).

Shiraz-Beethoven.ir

نکنم اگر چاره دل (نکنم اگر چاره دل) هر جایی را

نتوانم و تن ندهم رسوایی را

(نتوانم و تن ندهم رسوایی را)

فرود مرا از سر سوداییت بیرون

اگرش بکوبی تو سر سودایی را

(اگرش بکوبی تو سر سودایی را)

همه شب من اختر شمرم کی گردد صبح

مه من (مه من مه من) چه دانی تو غم تنهایی را

(مه من چه دانی تو غم تنهایی را)

چه خوش است اگر دیده رخ دلبر بیند

نبود (نبود نبود) جز این فایده‌ای بینایی را

(نبود جز این فایده ای بینایی را)

Shiraz-Beethoven.ir

دوباره آمد به سخن	هزار دستان به چمن
ببین جشن گلهای من	که ای خسته از رنج دی
بنه در کف می فروش	بکن دل ز نقدینه جان
کنار گل و لاله دو جامی بزن	بنوش و چشم از مهر و مه بپوش
مکش منت آسمان به دوش	مده دست به دست بی نمک
نمک جز لب با نمک	جزای کردار ستم پیشگان دهد نفخه صور
دوای درد دل دلدادگان بود شور نشور	بسوزد از شر بشریکسر خشک و تر
نماند آخر زین حیوان اثر	نیرزد این جهان بدین که بهر دل دل شکنی
عبث به خود می نازی جانا	برون کنی پیرهندی از تنی
کاخ شکار بازی جانم	مکن این طنازی با ما
نگران کاین دوران نماند به جا	ازین بلند پروازی دانم
دست من و دامان تو	همه شب سر بردن به یک دل دو جا
ما و عهد و پیمان تو	تو مشو مایه آوارگی
تومده لاله دگر خار نیست	بنما چاره بیچارگی
کس در این معركه هشیار نیست	ریشه گر حاصلش این بار نیست
	جاده این میکده را آب گرفت

تاب بنفسه

آهنگساز: ناثناس

شاعر: حافظ

$\text{♩} = 52$

2

tā - be__ba - naf_ še_ mī_ da_ had_

tor-re_ye moš ko sā ye to tor re_ye moš ko sā ye to

par-de_ye qon_ če_ mī_ da_ rad_

xan - de_ye del_ go_ šā ye to

xan_de_ye del_ go - šā ye to ey go - le xoš_

na - sī me man bol - bo - le xi_

šo rā ma suz kaz sa - re sed

qo mī ko nad šāb ha me šab_

گفتا با من

آمد آمد با دلジョیی

تنها منشین - برخیز و ببین - گلهای خندان صحرایی را

از صحراء دریاب این زیبایی را

برخیز و به پاکن شوری تو به عالم

با گوشه گرفتن درمان نشود غم

ز طبیعت چه دیده ای تو

تو که عزلت گزیده ای غم دنیا چشیده ای

به چه مقصد رسیده ای تو

ز جهان دل گستته ای

تو که غمگین نشسته ای

گفتا با من

آمد آمد با دلجویی

تنها منشین - برخیز و ببین - گلهای خندان صحرایی را

از صحراء دریاب این زیبایی را

شکوه تا به کی ز جور این و آن کنی

زین همه طراوت از چه رو نهان کنی

جان من مگر تو عمر جاودان کنی

دل غمین به گوشه ای چرا نشسته ای

عمری دل غمین باشی

تا کی تو چنین باشی

یا گوشه نشین باشی

گلگشت چمن بهتره

افسرده در بند دنیا

تا کی باید باشی

تا بینی لبخند دنیا

خندان رو شو چون گل

آمد آمد با دلجویی گفتا با من

تنها منشین - برخیز و ببین - گلهای خندان صحرایی را

از صحراء دریاب این زیبایی را